Rok III. Zakopane, Środa dnia 12 Lipca 1893 r. Nr. 7.



GAZETA ZAKOPIAŃSKA.

Pierwszy polski organ dla spraw turystycznych, klimatycznych i komunikacyjnych.

Z urzędową listą imienną gości.

Wychodzi dwa razy na tydzień.

Cena pojedynczego numeru 10 ct. = 10 kop.
Abonament na sezon letni wynosi 2 złr. = 2 rs.

Prenumeratę przyjmują, jakoteż pojedyncze numera sprzedają: *w Krakowie:* Ajencya gazet p. Herza oraz znaczniejsze księgarnie, *we Lwowie:* Ajencya gazet p. Plohna i znaczniejsze księgarnie, *w Warszawie:* Księgarnia pp. Gebethnera i Wolffa.

Gazetę Zakopiańską nabywać można w Zakopanem: w Biurze Towarzystwa Tatrzańskiego; w Bjurze Stacyi klimatycznej; w Spółce Handlowej; w Aptece; w Bazarze Zakopiańskim; w cukierni Skowrońskiego; w handlu J. F. Słowika; w Szczawnicy w handlu p. S. Semmel.

Ogłoszenia przyjmuje się za opłatą 2 złr. od 40 cm.² a 4 złr. od 80 cm.² objętości.
„Nadesłane" od wiersza 30 ct.

Redaktor odpowiedzialny: WALERY ELJASZ.
Wydawca: S. S. BĘDZIKIEWICZ.

Redakcya i Administracya „Gazety Zakopiańskiej" w Zakopanem,
Biuro Stacyi klimatycznej.

KRONIKA.

Zapiski osobiste. Minister Zaleski wraz z rodziną przybędzie d. 1 sierpnia na ośmiotygodniowy wypoczynek do Zakopanego i zamieszka w zakładzie Dra Chramca. — Znakomity artysta sceny czeskiej w Pradze, p. Władysław Floryański, bawi w naszem uzdrowisku. — Edward Jelinek, znany pisarz czeski, bawiący obecnie na Żmudzi, zapowiedział swój przyjazd do Zakopanego. — Komendant twierdzy w Krakowie jen. Waldstädten przybędzie temi dniami na kilkodniowy pobyt do Zakopanego.

Lista gości do d. 10 b. m. wykazuje 1200 osób.

Pierwszy w tym sezonie wieczór humorystyczny na dochód Oświaty ludowej urządzili w sobotę w sali Towarzystwa Tatrzańskiego artyści teatru łódzkiego pp. Lelewicz i Celiński. Produkcye artystów zjednały sobie ogólny poklask, a spodziewać się należy, iż na drugi wieczór, który naznaczono na środę d. 12 b. m., publiczność zbierze się jeszcze liczniej, zwłaszcza, że program został zupełnie zmieniony.

† X. Józef Stolarczyk, pierwszy proboszcz zakopiański, urodz. r. 1816, zm. d. 6 lipca 1893 r. po długiej chorobie. Pogrzeb odbył się w sobotę d. 8 bm. przy udziale tłumów ludu i gości. Imieniem gminy przemówił nad grobem uproszony do tego przez parafian Zakopanego i Kościelisk p. Schworm, imieniem Towarzystwa Tatrzańskiego, którego zmarły był członkiem honorowym, p. Świerz, wreszcie koledzy zmarłego X. Roszek, X. Bogdalski i X. Brosig. Na trumnie złożono wieńce od Towarzystwa Tatrzańskiego, od szkoły fachowej i koronkarskiej, od straży ogniowej, od rodziny Herse, Fingerów, od kolegów i tp.

Jedną z charakterystycznych cech górali w Tatrach było to, że chociaż na swój sposób religijni, nie należeli oni właściwie do żadnego wyznania i śmiało powiedzieć można, że dopiero od czasów działalności śp. ks. Stolarczyka górale zostali katolikami. On to wychował wszystkie dziś żyjące pokolenia i o ile mógł zatarł w nich owe dzikie narowy pierwotnych synów gór. Posiadał wprawdzie ku temu oprócz uzdolnienia moralnego przymioty fizyczne imponujące góralom, wzrost potężny, zamiłowanie do przyrody Tatrzańskiej — lecz do tego potrzeba było żelaznej wytrwałości, aby w tem twardem pożyciu przebyć tyle lat, ile ich spędził w Zakopanem śp. ks. Stolarczyk. Od r. 1847, gdy ze Zakopanego i Kościelisk utworzono odrębną parafię, objął w niej śp. ks. S. biedne probostwo i nie przeniósł się nigdy na inne korzystniejsze, dlatego też lud oceniając w nim tę stałość, tak był doń przywiązanym, iż każda wieść o ustąpieniu ulubionego pasterza ze Zakopanego — napełniała całą parafię nieopisanym żalem.

Poza obrębem swego powołania duchownego położył zmarły wielkie zasługi w wynajdywaniu dróg na niedostępne szczyty Tatr. Gromadzili się koło niego pierwsi ternicy i z nim przedsiębrali wyprawy na nieznane wierzchołki gór i to wtedy, gdy jeszcze nie było wcale utartych szlaków ani schronisk w Tatrach, jak teraz. Znaną jest ostatnia wyprawa ks. Stolarczyka w celu wyszukania wejścia na najwyższy szczyt Tatr, na Gierlach.

Zostawił po sobie pamięć zacnego kapłana, prawego obywatela i szczerego przyjaciela ludu, dowodem czego był imponujący obchód pogrzebowy i żal, jaki malował się na twarzach uczestników. — R. i. p.

Sprawozdania ze stanu pogody układane graficznie przez c. k. centralny zakład meteorologiczny w Wiedniu na podstawie telegrafowanych relacyj ze wszystkich znaczniejszych miejscowości w Europie, nadchodzą codziennie do Zakopanego drogą pocztową i telegraficzną i są do przejrzenia w czytelni Towarzystwa Tatrzańskiego.

W Zakładzie Dra Chramca przebywa już z górą 55 gości, która to liczba w ciągu lata niewątpliwie jeszcze się podwoi. Cieszymy się szczerze, iż renomowany ten Zakład nieustannie się podnosi, a urządzeniem i cyfrą pacyentów dorównywa najznaczniejszym Zakładom zagranicznym, niektóre nawet przewyższa.

Leczenie raka. Dr. Paczew, jeden z najbardziej wziętych lekarzy w Moskwie, wynalazł podobno nowy środek leczenia raka i zamierza przedstawić go paryskiej akademii medycznej. Utrzymuje on, że środkiem swym wyleczył zupełnie dwie kobiety, które miały raka w piersi i napróżno szukały ulgi u najsławniejszych lekarzy paryskich i berlińskich. Środek wynaleziony przez Dra Paczewa jest niesłychanie prosty, Dr. Paczew nie ordynuje bowiem chorym na raka nic więcej prócz siarczanych kąpieli parowych. W kąpieli takiej musi chory spędzać co dzień dwie godziny. W kilku wypadkach miał Dr. Paczew już po dziesięciu dniach skonstatować zupełne wyleczenie.

Morskie Oko w zimie. Twierdzenie, jakoby w Morskiem Oku w zimie wody nie było, a to z powodu zamarznięcia źródeł dopływowych i zupełnego ujścia z kotła jeziora szcze-

linami w skałach otaczających, któreto twierdzenie oparte miało być na zeznaniach przewodników z Zakopanego, jest zupełnie mylnem. Woda przy odpływie nie jest zamarzniętą i odpływa dość silnym prądem, zatem stan wody prawie ten sam co w lecie przy stałej pogodzie, mniej o grubość lodu; dla zbadania grubości lodu zrobiono zagłębienie na 30 cm. i włożywszy trzy naboje dynamitu, zapalono takowe, jednakowoż bez żadnego skutku, dopiero siekierą do wody dostać się było można. Lód grubości 80 cm. spoczywał na powierzchni wody i takowa zaraz przyrębę wypełniła.

Złudzenie optyczne nadzwyczajne, stojąc przy schronisku zdaje się, że na drugim końcu jeziora dzika lub niedźwiedzia na pewno strzelać można, lecz odmierzywszy krokami przekonano się, że wynosi długość tegoż 1230 kroków. Pomimo tego oddalenia, kula lankastrówki Cl. 28 na przeciwną stronę donosi, gdy ta sama strzelając na dole zaledwie 400 kroków niesie.

Poczta listowa. Odchodzi z Zakopanego do Nowego Targu, Chabówki i Szczawnicy o g. 4 min. 30 rano, o. 8 min. 45 rano i o g. 3 min. 30 pop Przychodzi do Zakopanego z Chabówki, Nowego Targu i Szczawnicy o g. 9 rano, o g. 7 wieczór i o g. 9 wieczór. Poczta osobowa przyjeżdża i odjeżdża w tych samych godzinach jak poczta listowa. Cena jazdy z Zakopanego do Chabówki lub na odwrót od osoby 2 złr. 10 cnt.

Biura urzędu pocztowego i telegraficznego (na Krupówkach naprzeciw „Jadwinówki") otwarte w dni powszednie od g. 8—12 i od g. 2—6, w niedziele od g. 8½—11½ rano i od g. 3—4 pop.

TARYFA FURMANEK w Zakopanem.

	Parokonny wóz złr.	Jednokonny wóz złr.
Do lub z **Chabówki**	7·—	4·—
„ „ **Szczawnicy**	9·—	5·50
„ „ **Szmeksu**	14·—	8·—
„ „ **Popradu**	14·—	8·—
„ „ **Krakowa**	15·—	9·—
Do **Roztoki:**		
a) napowrót w tym samym dniu	6·—	4·—
b) napowrót na drugi dzień	9·—	5·—
Do **Kościelisk:**		
a) cały dzień	4·—	2·50
b) pół dnia (do południa lub od 1-szej godziny	2·—	1·50
Do **Jaszczurówki,** do **Kuźnic,** do leśniarki przy wejściu do **Małej Łąki,** do **Poronina,** do **Strążysk** lub napowrót	—·60	—·40
Do **Jaszczurówki,** do **Kuźnic,** do leśniarki przy wejściu do **Małej Łąki,** do **Poronina,** do **Strążysk** i napowrót z godziną czekania	1·—	—·60
Do **Bystrego**	—·40	—·25
Do **Nowego Targu**	3·50	2·—
Używanie wozu przez pół dnia do południa lub od godziny 1-szej popołudniu w bliższe miejsca	2·—	1·50
Używanie wozu od godziny 5tej do 9tej wieczór	1·50	—·90
Odwiezienie z jednego miejsca wsi do drugiego (do muzeum Chałubińskiego, do Chramcówek, do końca ulicy Kościeliskiej, do końca ulicy Kasprusie)	—·25	—·15

Biuro Stacyi klimatycznej (na Krupówkach w domu Krzeptowskiego obok Apteki) otwarte w dni powszednie od g. 8—12 i od 3—6.

Biuro Towarzystwa Tatrzańskiego (w „Kasynie" na Krupówkach) otwarte w dni powszednie od g. 9—1 i od 3—6, w niedziele od g. 10—1.

Taksa kuracyjna. Stacya klimatyczna pobiera w sezonie letnim od gości przebywających nad 6 dni w Zakopanem po 3 złr. od osoby pojedyńczej, zaś od rodziny złożonej z trzech osób 8 złr. W sezonie zimowym od każdej osoby 5 złr. zaś od rodziny 10 złr.

Zakopane. Najniższe punkta wsi wyniesione są na 780 m., najwyższe 1000 m. nad poziom morza, środek wsi 830 do 900 m. n. p. m. Średni stan barometru = 674·3 mm.

Lekarz Stacyi klimatycznej Dr. Kaźmierz Smorągiewicz ordynuje codziennie o godz. 11—12 i 3—4 w budynku Stacyi klimatycznej.

NADESŁANE.

Zupełny **statut Stacyi klimatycznej w Zakopanem** wydany rozporządzeniem Namiestnictwa z d. 12 Stycznia 1893 r. drukowany był w Nrach 1 i 2 *Gazety Zakopiańskiej*; cena 20 ct.

„Zakopane, jako miejsce klimatyczne", napisał Dr. S. Ponikło. Cena 45 ct. (Dochód przeznaczony na urządzenie kiosku meteorologicznego w Zakopanem).

W Biurze Towarzystwa Tatrzańskiego jest do nabycia: „Życie Wiedeńskie", szkicował z natury G. Smólski: cena 40 ct. „Pamiątki polskie i Polacy w Wiedniu", napisał G. Smólski; cena 30 ct.

VI. Lista gości Stacyi klimatycznej w Zakopanem.

Do dnia 10 lipca 1893 r.

Nr. porz.	Nazwisko, Imię, Godność	Miejsce stałego zamieszkania	Mieszkanie w Zakopanem	L. osób
271	Bienkowski Maryan, art. malarz	Lwów	Kasprusie, Obertyński	1
272	Bruner Cecylia z córką i Jadwigą Hirszfeld	Warszawa	„ „	3
273	Strumiłło Helena, żona inżyniera z dziećmi	Bochnia	Henryk Ferber	3
274	Zborowski Aleksander, em. c. k. radca Namiest. z rodziną i służbą	Kraków	Bystre, hr. Raczyńska	5
275	Finkelstein Józef, mag. farm.	Przemyśl	Kulig	1
276	Jodłowski Lucyan, urzędnik z dziećmi	Skierniewice		3
277	Babiński Józef, c. k. komisarz skarbu	Nowy Sącz	„	1
278	Heybowicz Tadeusz, wł. ziemski	Kijów	„	1
279	Kozłowski Romuald, obyw. ziemski	Warszawa	Chramcówki, Wilczyński	1
280	Kosmowska Irena, żona Dra z córką	„	„ „	2
281	Hodylska Gabryela, obywatelka	Kraków	Urban	2
282	Kossak Wojciech, art. mal.	„	„	1
283	Kozłowska Elżbieta, obyw. ziemska z córką	Leszno, Rosya	Krupówki 806	2
284	Roztworowska Teresa, wł. dóbr. z dziećmi i służbą	Kraków	Szostak, ul. Kościeliska	5
285	Janusz Kaźmierz, nauczyciel	Podgórze	Krupówki u Górskiej	1
286	Holetz Józef, stroiciel fortepianów	Kraków	„ „	1
287	Pławińska Klementyna z córkami	Warszawa	Józef Trzebunia	3
288	Krotowski, Dr. filoz. i Stanisław Jordan, dentysta	Podgórze	Gubałówka u Gąsienicy	2
289	Szybalski Zdzisław, kand. notaryalny	Łąka	Dr. Chramiec	1
290	Strzesiński Józef, urzędn. Tow. Ubezp.	Lwów	„	1
291	Bergson Leontyna i Wertheim Salomea	Królestwo Polskie	„	2
292	Smoleński Józef	Chlebiska	„	1
293	Łokucieński Tadeusz, stud. uniw.	Petersburg	„	1
294	Golczewska J.	Kobyle	Dr. Chwistek	1
295	Rosé Witold, rolnik	Warszawa	Dr. Chramiec	1
296	Mochnacka Antonina, krawczyni	Lwów	Stara Polana, Jan Grajcar	1
297	Krzyształowicz Wincenty, szef biura Tow. Wz. Ubezp. z rodz.	Kraków	Chramcówki, Filochówka	6
298	Baum Kamil, kupiec	Tarnów	Jędrzej Bachleda	1
299	Kwiatkowski Jan, kupiec z rodziną i służbą	Kraków	ul. Chałubińskiego 802	10
300	Lipszyc Joanna, żona przemysłowca z córkami i sługą	„	ul. Kościeliska 62	4
301	Rehefeld Gerta, nauczycielka z siostrą	„	Krupówki 57	2
302	Kijok Bronisława, wdowa po przemysłowcu z córkami i sługą	Warszawa	Dr. Chmielowski	4
303	Gettlich Antoni, dyrektor szkół z córką i sługą	Kraków	Józef Smaś	3
304	Mazaraki Jan, uczeń	„	„	1
305	Mikucki Leon, inżynier z rodziną	„	Andrzej Owczarzak na Bystrem	4
306	Solecki Feliks, fabykant	Warszawa	Kasyno	1
307	Marcinkowski Jan, kupiec	„	„	1
308	Pawłowski Ludwik, nauczyciel	Nowy Sącz	„	1
309	Mliczko Tomasz, wł. realn.	„	„	1
310	Garczyńska Zofia, obywatelka z dziećmi i bratem	Warszawa	Kasprusie 681	4
311	Obertyński Władysław, c. i k. nadporucznik	Wiedeń	Kulig	1

Nr. porz.	Nazwisko, Imię, Godność	Miejsce stałego zamieszkania	Mieszkanie w Zakopanem	L. osób
312	Nycz Karol, em. rządca szpitala ze sługą	Kraków	Stara Polana 13	1
313	Zerański Stanisław z rodziną i sługą	Warszawa	Dr. Chmielowski	7
314	Herse Robert, kupiec z rodziną i sługą	„	ul. Chałubińskiego	7
215	Sobańska Natalia, wł. dóbr z rodziną i sługami	Kraków	F. Garalowski na Bystrem	5
316	Sadkowski Aleksander, inżynier z rodzeństwem i sługą	Warszawa	Chramcówki, Willa Jerzewo	5
317	Akko ks. Adam, prof. akad. duchown.	Petersburg	Urban	1
318	Jeromin Emilia, obywatelka z córkami, boną i sługą	Warszawa	Kasprusie 809	5
319	Baraniecki Emil, c. k. adj. podatkowy i Ida Baraniecka	Brody	Dr. Chramiec	2
320	Boziewiczowa Aniela, żona przemysłowca	Lwów	„	1
321	Kuleszyńska Ludwika, naucz. muzyki	Warszawa	„	1
322	Waydowski Teofil, c. k. notaryusz	Bóbrka	„	1
323	Rogoyska Emilia, żona c. k. starosty	Chrzanów	Maciej Bednarz	2
324	Chodylska Gabryela, obywatelka	Kraków	Krupówki 806	1
325	Starzyńska Wanda z córkami	„	L. Czubernat	4
326	Eineigler Ernestyna, żona lekarza pułk. z dziećmi	„		6
327	Krasnosielski Teofil, profesor	„	Kulig	1
328	Eibenschütz Michał, kupiec	Tarnów	„	1
329	Browicz Marya, żona prof. Uniw. z dziećmi i służbą	Kraków	Chramcówki	5
330	Jagielska Stanisława	Rosya	Kościeliska 26	1
331	Szalay Ludwik Dr., adwokat z rodziną i służbą	Kraków	Stara Polana 13	7
332	Wolszleger Bolesław, Dr. praw	Poznań	Mizerska	1
333	Szwejgier Ludwik, nauczyciel	Kraków	Knoblauch	1
334	Zimler Jan, kupiec z rodziną	„	„	7
335	Getnarowicz Bronisława, wdowa po urzęd. T. W. U. z córką	„	Krupówki 314	2
336	Cięglewicz Edmund, naucz. gimn.	„	Knoblauch	1
337	Gawełkiewicz Józef, kupiec z rodziną i sługą	„	„	5
338	Adolph Walerya, żona oficera z synem	Wilno	Jaszczurówka	2
339	Wertheimer Filip, obywatel ziemski	Górna Austrya	Urban	1
340	Zabłocka Amelia, obyw. ziemska z córka i Zofia Skrzeczyńska	Żytomierz	„	3
341	Landau Helena, córka księgarza z siostrą	Nowy Sącz	Kasprusie 5	2
342	Bonda Jan, art. muzyk z rodziną	Kraków	Kościeliska 34	4
343	Bizańska Marya, wł. zakładu fotogr. z rodziną i służbą	„	ul. Nowotarska	9
344	Jodłowski Andrzej, urzędnik z dziećmi	Skierniewice	Krupówki 806	3
345	Morwitz Zofia, żona notaryusza	Brzeżany	Wojciech Brzega	3
346	Lewandowski Maryan, kupiec z rodziną	Warszawa	„	5
347	Naziemski K., technik	Kraków	Krupówki 25	1
348	Natanson Bronisława, żona bankiera z rodziną i służbą	Warszawa	Alfred Szczepański	9
349	Dorfner Zofia z bratem	Kraków	Kościeliska 521	2
350	Margulies Salomon, kupiec z żoną i dziećmi	„	M. Berger	6
351	Zielińska Karolina z rodzeństwem i służbą	Warszawa	Jan Ślimak	5
352	Skrzyński Adam, wł. dóbr z synem i prof. Jan Niedźwiedzki	Zagórzany	Dr. Chramiec	3
353	Dzieduszycka hr.	Izydorówka	„	1
354	Rembalski Władysław, weterynarz	Kutno	„	1
355	Winer Stefan, kierownik szkoły	Konin	„	1
356	Passakas Tekla, wł. dóbr	Lwów	„	1
357	Rose Witold	Warszawa	„	1
358	Cholawka B., radca sądowy z rodziną i służbą	Kraków	Bystre 12	4
359	Floryański Władysław, artysta z dziećmi i Malarya Kieszler	Praga	Jan Płaza, Stara Polana	5
360	Dobrowolski Adam, literat z żoną	Kraków	Urban	2
361	Köller Hieronim, urzędnik ministeryalny z żoną	Wiedeń	Kulig	2
362	Weigl Edward, rządca dóbr	Sieraków	„	1
363	Asnyk Włodzimierz, student	Kraków	„	1
364	Kurleto Jan ks. i Polak Alojzy ks.	„	„	2
365	Rymarczyk Tomasz ks. i Bogdalski Czesław ks.	„	„	2
366	Łabuda ks. Dr. Jan	Przemyśl	„	2
367	Raczkowska Teodora, nauczycielka	Warszawa	Urban	1
368	Langer Józef, nauczyciel muzyki	Kraków	Czubernat	1
369	Mazurkiewicz Jan, adwokat z rodziną i służbą	Warszawa	ul. Nowotarska, Dr. Florkiewicz	6
370	Smolkowa Karolowa, żona dyr. Banku z synem i sługą	Lwów	Langerowa	3
371	Skórczewska Marcelina, obywatelka z rodzeństwem	Kraków	Jan Gąsienica	7
372	Roth Otto, student	Bielsk	Kasyno	1
373	Schratter Zygmunt, student	„	„	1
374	Schanzer Oskar, „	Mor. Ostrawa	„	1
375	Sitarz Ernest, „	Bielsk	„	1
376	Dramiński Szczepan, członek sądu	Warszawa	„	1
377	Scheller Aleksander, dentysta z rodziną	„	Teresa Bratkowa, Kasprusie	7
378	Penkala Emilia, żona kupca i Emilia Lilpop, żona budown.	„	Jan Gronikowski	2
379	Wilcz Katarzyna, żona geometry z synem	Łomża	Jędrzej Krupowski	2
380	Myśliwiec Maryan, elektrotechnik i Stopczyk Karol, inżynier	Wiedeń	Kulig	2
381	Piotrowska Tekla i Łukowska Teofila	Lwów	Krupówki 37	2
382	Schucht Ottylia, żona c. k. generała	Warszawa	Kasprusie 17	5
383	Młodowska Marya, nauczycielka z siostrą	„	Riegelhaupt Nr. 831	2
384	Sakowicz Konstanty z żoną i sługą	„	Jan Czarniak	3
385	Nowacki Władysław, urzędnik kolei z rodziną	Kraków	Bystre 358	4
386	Barabasz Stanisław, profesor	„	Stara Polana	1
387	Koziański Antoni, wł. drukarni z rodziną	„	Nowotarska 834	6
388	Dorozyńska Wiktorya, żona lekarza z córką	Borszczów	Makswald, Krupówki	2
389	Krzeczunowicz Włodzimierz Dr., urzędn. sąd.	Kraków	Urban	1
390	Pechnik Aleksander, ks. Dr. prof. gimn.	Tarnów	Kościeliska 43	1
391	Dąbrowski Maryan, ks. kapelan	„	„	1

C. k. austryackie koleje państwowe.

WYCIĄG Z ROZKŁADU JAZDY dla stacyi CHABÓWKA

ważny na czas sezonu kąpielowego.

				STACYE				
10·00	10·00	—	odj.	Wiedeń (via Krakau)	przyj.	4·09	6·40	6·40
10·42	10·42	6·17	„	Warszawa	„	11·02	6·27	—
8·25	8·44	7·05	„	Kraków	„	6·05	4·33	7·40
9·24	10·00	8·19	„	Skawina	„	5·00	3·21	6·40
10·18	10·56	9·17	„	Kalwarya	„	4·06	2·23	5·47
—	7·10	7·30	„	Budapest (via Galantha)	„	9·30	9·00	—
—	9·00	6·58	„	Zwardoń	„	8·06	5·39	—
—	9·31	7·56	„	Bielsko	„	6·02	5·05	—
—	10·43	8·50	„	Żywiec	„	4·49	3·10	—
11·32	12·26	10·43	„	Sucha	„	2·53	12·55	4·41
12·29	**1·32**	**11·54**	przyj.	**Chabówka**	odj.	**1·51**	**11·52**	**3·44**
12·34	**1·36**	**11·58**	odj.	**Chabówka**	przyj.	**1·48**	**11·47**	**3·37**
	4·35	3·09	przyj.	Nowy Sącz	odj.	10·38	8·40	
	6·50	8·02	„	Orłów	„	7·33	6·12	
	10·15	12·00	„	Koszyce	„	4·10	—	
	5·50	4·30	„	Stróże	„	9·17	7·20	
	7·47	6·27	„	Tarnów	„	—	5·15	
	9·41	9·24	„	Dębica	„	—	3·42	
	—	4·21	„	Rozwadów	„	—	—	
	7·12	5·15	„	Zagórzany	„	8·26	6·33	
	7·45	5·35	„	Gorlice	„	8·00	6·05	
	8·21	6·05	„	Jasło	„	7·34	5·40	
	12·00	8·47	„	Rzeszów	„	4·06	2·50	
	11·16	—	„	Nowy Zagórz	„	5·20	3·11	
	3·30	—	„	Mezö-Laborez	„	1·24	12·25	
	9·25	—	„	Miskolcz	„	3·35	6·21	
	1·35	—	„	Budapest	„	9·25	2·25	
	1·54	—	„	Chyrów	„	3·10	1·00	
	6·03	—	„	Przemyśl	„	1·47	9·57	
	9·00	2·32	„	Lwów	„	10·35	7·00	
	11·14	3·44	„	Krasne	„	7·32	4·03	
	1·14	5·49	„	Brody	„	5·40	2·08	
	3·58	6·48	„	Podwołoczyska	„	3·23	11·25	
	—	5·14	„	Stryj	„	—	10·06	
	—	—	„	Ławoczne	„	—	7·10	
	9·09	6·55	„	Stanisławów	„	8·11	6·20	
	5·44	—	„	Husiatyn	„	—	9·22	
	12·25	11·01	„	Czerniowce	„	3·41	2·56	
	3·08	2·42	„	Suczawa	„	12·24	12·21	

Czas nocny od godziny 6·00 wieczór do godziny 5·59 rano, oznaczony jest podkreśleniem liczb wyrażających minuty (6·00 — 5·59). Godziny podane po prawej stronie nazw stacyi należy czytać z dołu do góry. — Godziny podane są podług czasu środkowo-europejskiego. Kieszonkowe rozkłady jazdy są do nabycia na wszystkich stacyach c. k. kolei państwowej, jakoteż u konduktorów przy pociągach.

Czcionkami drukarni Związkowej w Krakowie, pod zarządem A. Szyjewskiego.